

# ARTS2785

9i fcdYfg`5[Y`cZ7UHJgHfcd\Yž%%(!%()

# 7 ci fgY<sup>·</sup>Cj Yfj ]Yk

# GHJZZ7cbHJWh78YHJ]`g

#### 7cbj Ybcfg

B Ua Y	9a U]`	5j U]`UV]`]m	@cWUhjcb	D∖cbY
>Ub`@Ub]WY_	1 - 5	K YX ‰Ua !‰da cf VmYa U]`	A 6'' *+	) %( - +

### GWXcc``7cbHJWhi=bZcfaUhjcb

GW&cc``cZ<iaUb]ŊYg'UbX'@Ub[iU[Yg

@cWUhjcb. `GW&cc``C ZJWYžA cfj Yb`6fck b`6i ]`X]b[ ž@Yj Y``&ž&),

CdYb]b[ '< ci fg. A cbXUm! : f]XUmž - Ua '!') da

D\cbY. Ž\*%&'-',) %\*, %

: UI . Ž\*%&'-' , ) ', +\$)

9a U]`. <u>\U`4 i bgk "YXi "Ui</u>

# 7cifgY<sup>·</sup>8YHJ]`g

### 7 fYX]h Dc]bhg \*\*\*

### Gi a a UfmcZh\Y'7ci fgY

H\Y'YUFmik YbhjYk\'WYbh fmk Ug'U'WUHUgHcd\]WUbX'HUbgZcfa Uhji Y'dYf]cX']b'fk YbhjYk\!WYbh fm9i fcdYUb \]ghcfm'H\Y': ]fghK cfX'K Uf'WUHU'mgYX']bhYbgY'XYa c[fUd\]Wź']XYc'c[]WU'ž'UbX'YWbca ]Whi fa c]'''Aci k]``'ZcW g'cb'fkY'fY'Uhjcbg\]d'VYfk YYb'gcWjc!YWbbca ]WWf]gYg'UbX'h\Y'XYj Y'cda YbhcZfUX]WU``bYk 'dc`]hJWU` a cj Ya Ybhg'fY''['''6c`g\Yj ]ga ž'GHU`]b]ga ž'ZJgWjga 'UbX'BUhjcbU``GcWjU`]ga Ł'h\UhdcgYX'Ybcfa ci g'fkfYUhg'hc bUgWFbh`]VYfU`'XYa cWfUWjYg''Nci 'k]``U`gc'YI d`cfY'gca Y'cZh\Y'fYa Uf\_UV'Y'UffUmcZW 'h fU``UbX'gcWjU` ]bbcj Uhjcbg'fkUhZck YfYX']b'fk]g'fi a i `h ci g'dYf]cX'fj ]gi U``Uffgž``]hYfUhi fYžfkYUhfYžWjbYa UžgcWjU`'fkYcfmž gYI i U`]miUbX'[YbXYfŁ''

### 7cifgY`@YUfb]b[`CiHWcaYg

% UbU`mgY`a U`cf`dc`]h]WU`ž`gcW]U`ž`W``h fU``UbX`YWcbca ]WXYj Y`cda Ybhg`UbX`]ggi Yg`]b`9i fcdY VYh YYb`% %(`UbX`% ()

&" Yj U`i UHY`H\Y`g][b]Z]WUbŴY`cZH\YgY`XYj Y`cda Ybhg`UbX`]ggi Yg`UbX`d`UWY`H\Ya`]b`WcbHYI h '" a U\_Y`gV\\c`Uf`mUf[i a Ybhg`i g]b[`]bXYdYbXYbhm`cWUHYX`UbX`WfYX]V`Y`Yj ]XYbV\"

("YId`U]b`fY`YjUbhUgdYWfg`cZ9ifcdYUb`dc`]h]WgžWi`hifY`UbX#cf`gcWjYhm'VYhkYYb`%~((`UbX`%()

) "Wcaaib]WUHY`]XYUg`Uacb[ghdYYfg#yb[U[Y`]b`X]gW`gg]cbg#XYVUHYg

### HYUW ]b[ GhfUh []Yg

H\Y`YUfb]b[`'UbX`hYUW\]b[`ghfUhY[m]g`XYg][bYX`hc`XY`]jYf`U`WcifgY`h\UhYbWcifU[Yg`ghiXYbhYb[U[YaYbh k]h\`h\Y`Z]Y`Xg`cZ9ifcdYUb`GhiX]Yg`UbX`9ifcdYUb`<]ghcfmUbX`XYjY`cdg`h\Y]f`Wf]h]WU``UbX`fYgYUfW\`g\_]``g h\fci[\`ai`h]d`Y`acXYg`cZhYUW\]b[`'UbX`UggYggaYbh'`H\YfY`]g`U`hkc!\cif``YWhifYž`U`cbY!\cif `YWhifY#gYa]bUfž`UbX`U`cbY!\cif`hihcf]U``dYf`kYY\_"`9UW\`kYY\_`U`gdYW]Z]WXYjY`cdaYbhcf`]ggiY`k]``VY`h\Y ZcWig`cZhYY`YWhifYžhY`fYUX]b[g`UbX`hicf]U``X]gWigg]cb"

H\Y`YY **‰** ₩ k XYj Y`cda Ybhg`UbX`]g]yWY yV]bg@pi fcdY fcdghc"

# 5ggYgga Ybh

#### 8YHJ]`YX`]bZcfa Uh]cb`k ]```VY`Uj U]`UV`Y`cb`A ccX`Y"

## 5ggYgga YbhHUg\_g

5ggYgga YbhˈtJg_	K Y][∖h	8iY`8UHY	GhiXYbhi@YUfb]b[ CihWcaYgʻ5ggYggYX
Hi hcf]U``F YgdcbgYg`	&\$I	Bch5dd`]WUV`Y	&ž ( Ž )
HU_Y` <ca td="" y`5ggygga="" ybh<=""><td>' \$I</td><td>&amp;, #\$(#&amp;\$&amp;%`%%\$\$`5A</td><td>&amp;ž (</td></ca>	' \$I	&, #\$(#&\$&%`%%\$\$`5A	&ž (
: ]bU``F YgYUfWX '9ggUmi	) \$I	%%#\$(#&\$&%`%%)-`DA	%ž &ž ' Ž (

### 5ggYgga Ybh8YhJ]`g

#### 5ggYgga Ybh'% Hi hcf]U`FYgdcbgYg

GhufhiXuhy. Bchi5dd`]WUV`Y

@Yb[h\."(|'\$\$"k cfXg

#### 8 YHJ]`g.

Ghi XYbhgʻgi Va ]hZci fʻhi hcf]U``fYgdcbgYgʻXi f]b[`h\Y`hYfa žYUVX`Udd"'' \$\$`k cfXgʻd`i gʻei Ygh]cbg"H\Y fYgdcbgYgʻk]``VY`VUgYX`cb`ei Ygh]cbgʻh\UhUfY``]b\_YX`hc`h\Y`a U]b`fYUX]b[gʻZcf`h\Y`k YY\_"

Gh XYbhg k ]``fYWY]j Y ZYXVUW\_j ]U'U'fi Vf]WUbX'g\cfh]bX]j ]Xi U`'Wca a Ybhg cb'h\Y]f ZfghfYgdcbgYžVi hcb`m a Uf\_g cb'h\Y Zc``ck ]b[ 'h\fYY'fYgdcbgYg"

#### 5XX]h]cbU``XYHJ]`g.

H\Y'k YY\_`mih hcf]U``fYgdcbgYg'k ]```fYei ]fY`gh XYbhg'hc`Yb[U[Y`Wf]h]WU``mik ]h\`fYUX]b[g`UbX'hc`X]gd`Umih\Y]f ck b`UbX`YbWci fU[Y`h\Y]f`WUgga UhYgfiUbU`mh]WU``g\_]``g''

**Gi Va ]gg]cb`bchYg**.`Ghi XYbhg`k ]```gi Va ]hh\Y]f`k YY\_`mfYgdcbgYg`j ]U`A ccX`Y"`H\Y`XYUX`]bY`]g`cb H\i fgXUmUh‰da `fbccbŁh\Y`XUmVYZcfY`h\Y`h hcf]U`"

Hi fb]h]b`gYh]b[.`H\]g`Ugg][ ba Ybh]g`gi Va ]hhYX`h\fci [\`Hi fb]h]b`UbX`ghi XYbhg`WUb`gYY`Hi fb]h]b`g]a ]`Uf]hm fYdcfhg"

5ggYgga Ybh& HU\_Y < ca Y 5ggYgga Ybh

GHJfh'XUhY. &, #\$(#&\$&%`\$-.\$\$`5A

@Yb[h\.'Udd"'%2\$\$\$!%2)\$\$'kcfXg

#### 8YHJ]`g.

Ghi XYbhgʻk ]``\Uj Yʻhk cʻ\ci fgʻhcʻWca dʻYhYʻUbʻcb`]bYʻcdYbʻVcc\_ʻUgg][ ba Ybhi]bʻh\YʻZcfa ʻcZUbʻYggUm

ei Ygh]cb" H\Ymk]``VY'YI dYWYX'hc'k f]hY'Uddfcl]a UhY`mVYhkYYb'%z\$\$\$'UbX'%z) \$\$'k cfXg"

: YYXVUW\_`]b'h\Y'Zcfa 'cZg\cfhik f]hhYb'Wca a Ybhg"

#### 5XX]h]cbU``XYHJ]`g.

=bghfi ₩jcbg`k]``VY`dcghYX`cb`a ccX`Y"

Gi Va ]gg]cb`bchYg. %z\$\$\$!%z) \$\$`k cfXg`VUgYX`cb``YWi fYg`UbX`hi hcf]U`g"`G\cfh'ZYYXVUW\_`j ]U`a ccX`Y"

Hi fb]h]b`gYh]b[.`H\]g`Ugg][ ba Ybh]g`gi Va ]hhYX`h\fci [\`Hi fb]h]b`UbX`gh XYbhg`WUb`gYY`Hi fb]h]b`g]a ]`Uf]hm fYdcfhg"

5ggYgga Ybh' .: ]bU`FYgYUfWX 9ggUm

GHJfhXUHY.Bch5dd`]WUV`Y

@Yb[h\.`&ž\$\$\$!&ž)\$\$`k cfXg

#### 8YHJ]`g.

: ]bU``fYgYUfWX`YggUmf&ž\$\$\$`hc`&ž) \$\$`k cfXgŁ"`Gh XYbhg`UfY`YI dYWYX`hc`i gY`Uh`YUgh, `ei U`]hmigci fWYg" H\Ymk ]``gi Va ]hh\Y`YggUmj ]U`Hi fb]h]b"

H\Y'Ugg][ ba Ybhk ]``'VY'a Uf\_YX'cb`]bY'k ]h\'ZYXVUW\_'j ]U'U'fi Vf]WUbX'Wca a Ybhg']b'Hi fb]h]b"

#### 5XX]h]cbU``XYHJ]`g.

Ghi XYbhgʻk f]hYʻUbʻYggUmifWU"'&ž\$\$\$!&ž) \$\$ʻk cfXgŁVUgYXʻcbʻ]bXYdYbXYbhifYgYUfW\"'Ghi XYbhgʻfYW[]j Y ZYYXVUW\_j jU']bX]j ]Xi U``Wca a YbhgʻUbXʻfi Vf]Wk ]h\]bʻh\fYY`k YY\_gʻUZhYfʻh\Y`XYUX`]bY"

Hi fb]h]b`gYh]b[.`H\]g`Ugg][ ba Ybh]g`gi Va ]hhYX`h\fci [\`Hi fb]h]b`UbX`gh XYbhg`WUb`gYY`Hi fb]h]b`g]a ]`Uf]hm fYdcfhg"

# 5 HrYbXUbWY F Yei ]fYa Ybhg

Ghi XYbhgʻUfYʻghfcb[`mʻYbWci fU[YX'hcʻUhhYbX'U```WUggYgʻUbX'fYj]Yk ``YWhi fYʻfYWcfX]b[g"

# 7 ci fgY GWX YXi `Y

#### J]Yk WUgg ha YHJV Y

### H]a YHJV`Y'

8 UHY	Hmd Y	7 cbhYbh	
K YY_`%`%)`: YVfi Ufm!`% : YVfi Ufm	ey Whity	=blfcXiWfcfm@YWfifY.`H\Y`5[Y`cZ7UhUghfcd\Yž %%(!%()/	
		6Y``Y`¥dcei Y. '9i fcdY`6YZcfY`%-%(	
		K_\mX]X`H\Y`gHUHYg`XYV]XY`Zcf`k_Uf`]b`%-%(3	
	Hi hcf]U`	=blfcXiWjcb	
		KcfXKUf%K\m3'91dYWMDh]cbg'UbX'fYU`]mm"	
		A Ud YI YfW]gY f℔ %( ˘ʻ℅ ℅ ˘ʻ℅ ( ) Ł	
K_YY_`&`&&`: YVfi Ufm!`&' : YVfi Ufm	°@YWnifY	HfUbg]Ŋcb`hc`h\Y`BYk`K cfX`≕`DYUWY`UbX`h\Y`dcgh k Uf`dYUWY`gYhiYa Ybh∕	
		K \Yb'X]X'ħ\Y'k Uf'YbX3	
	Hi hcf]U`	K \Yb`X]X`K cfX`K Uf`%`YbX3`Hf]i a d\`cZ@]VYfU`]ga cf`fYj Yb[ Y3`	
k yy_'' .`%`A ufv&`!`) A ufv&	@YWhifY	9a VUhhYX`8Ya cWfUWm`H\Y`6c`g\Yj]_`FYjc`ih]cb UbX`]ng`WcbgYeiYbWYg`Zcf`]bhYfk Uf`9ifcdY	
	Hi hcf]U`	GcWjU``7f]g]g.` <ck`x]x'h\y`6c`g\yj]_`fyjc`ihjcb ]bZiYbWY`]bhYfkUf`9ifcdY3</ck`x]x'h\y`6c`g\yj]_`fyjc`ihjcb 	
k yy_`(.`, `A ufv&`!`%& A ufv&	@Y₩hifY	9a VUhhYX`8Ya c₩UWhi&.`7ci bhYffYjc`i h]cbg`UWfcgg 9i fcdY"	
		; iYghi@YWnifY.`5#DfcZ8Uj]X`6`UUnYfž'9WcbcamUbX Dc`]h]Wg`]b`h\Y`5[Y`cZ7UhUghfcd\Y	
	Hi hcf]U`	7 cibhYffYjc`ih]cbgʻUbXʻh\Yʻf]gYʻcZX]WHUhcfg.` <ck giVW¥ggZi`kUgʻh\Yʻ]bhfcXiWf]cbʻcZ`]VYfU` XYacWFUWmi]bʻh\Yʻ5[YʻcZ7UHUghfcd\Y3</ck 	
K_YY_`).*%)*A_UfWX*!*%-	@YWhifY	H\Y`5[Y`cZ8]WUhcfg.`BUn]ga `UbX`GhU`]b]ga	
a ufvx			
K YY_`*.`&&`A UfWX`!`&* A UfWX	@Y₩ <b>i</b> fY	Bc`WUggYg`!`:`YI]KY_	
K YY_`+.`&- `A UfVX`!`& 5df]`	@YWhifY	=bh/fUWn]jY``YWnifY.`A]bcf]n]Yg`]b`n\Y`5[Y`cZ 7UhUghfcd\Y	
		; YbcWJXY.`5`BYk`KcfX`]b`h\Y`5[Y`cZ7UhUghfcd\Y"	
	Hihcf]U`	BcihincfjU`gi! 9UghYf: fjXUm"	

# F Ygci fWg

#### DfYgWf]VYX F Ygci fWyg

5<sup>\*\*\*</sup>\_YmfYUX]b[g'Zcf'h hcf]U'g'k]<sup>\*\*\*</sup>VY'Uj U]<sup>\*</sup>UV'Y'cb'a ccX'Y'UbX'j ]U'@Y[Ubhc"

#### FYWca a YbXYX FYgci fW/g

FYWca a YbXYX`VUW\_[fci bX`fYUX]b[.`A cghcZh\Y`fYWca a YbXYX`Vcc\_g`UfY`Uj U]`UV`Y`Uhh\Y`I BGK @]VfUfmifgca Y`cb`]bYE`cf`Uhh\Y`I BGK `6cc\_g\cd"

='fYWca a YbX'h\Y'Zc``ck ]b[ 'gi fj Ymg'cZYUf'mik Ybh]Yh\!WYbh fm'9i fcdYUb'\]ghcfm

7 cbUb': ]gWXYfž'9i fcdY'VYfk YYb'8Ya cWfUWfiUbX'8]WfUfcfg\]d. '% \$\$!% () 'fClZcfX.'K ]`Ymi6`UW\_k Y``ž &\$%/Ł"

FcVYfh; YfkUft\žH\Y`JUbei]g\YX.`K\mh\Y`:]fghKcfX`KUf`:U]`YX`hc`9bXž%%+!%&'`f@cbXcb. DYb[i]bž'&\$%+Ł"

±Ub??Yfg\Uk žHc'<Y``UbX'6UW\_. '9i fcdYž'% %(!% ( - 'fl@cbXcb. 'DYb[ i ]bž'&\$%\* צ"

='U`gc`\][\`mfYWcaaYbX`h\Y`Zc``ck]b[`gifjYmg`cb`h\Y`k\c`Y`cZh\Y`hkYbh]Yh\!WYbhifm

B]Wkc`Ug`8ci a Ub]g`fYXŁźH\Y`CIZcfX`<UbXVcc\_`cZ9i fcdYUb`<]ghcfm'%-%(!%-()`fCIZcfX.`CIZcfX I b]j`Yfg]hmDfYggž&\$%\*Ł"

9f]W<cVgVUk a ž5[Y`cZ9I HYa Yg. H\Y`G\cfhHk Ybh]Yh\`7Ybh fm'% %(!% - %f@cbXcbž5VUW gž% - ('E'' ?cbfUX`>UfUi gW\žCi hcZh\Y`5g\Yg.`5`BYk`<]ghcfmcZ9i fcdY`]b`h\Y`Hk Ybh]Yh\ 7Ybh fmfDf]bWYhcb.`Df]bWYhcb`I b]j Yfg]mDfYggž&\$%) E''

A Uf\_'A Unck Yfž'8 Uf\_'7 cbh]bYbh '9i fcdY'g Hk Ybh]Yh '7 Ybh fmifBYk 'Mcf\_. 'F UbXca '< ci gYž% - - Ł" F cVYfh C "'DUI hcb'--'>i `]Y < Ygg`Yfž'9i fcdY']b'h Y Hk Ybh]Yh '7 Ybh fm': ]Zh '9X]h]cb'fbcghcb. 'K UXgk cfh ž&\$%&L"

A Ufj ]b`DYffmYhU`'žGci fWg`cZ9i fcdYUb`<]ghcfmG]bWY`% \$\$"`GYWcbX`9X]hjcb`f&cghcb. K UXgk cfh\ž&\$%\#"

#### 7 ci fgY 9j U`i Uh]cb UbX 8Yj Y`cda Ybh

Ghi XYbhgʻk ]``\Uj YʻUbʻcddcfhi b]hmhcʻdfcj ]XYʻZYYXVUW\_ʻh\fci [ \`h\Yʻa m91 dYf]YbWYʻgi fj Ymgʻh\Uhk ]``VY Uj U]`UVʻYʻ]bʻA ccX`Y"`H\YʻYWhi fYfʻk ]``UʻgcʻWć``YWhi]bZcfa U``ZYYXVUW\_`]bʻh\Y`WUggfcca "

# Gi Va ]gg]cb cZ5ggYgga YbhHUg\_g

# Hi fb]h]b Gi Va ]gg]cb

Zmci YbWci bhYf'U'dfcV'Ya 'k \Yb'UhYa dhjb[ 'hc'gi Va ]hmci f'Ugg][ ba YbhN fci [ \ 'Hi fb]hjbžd'YUgY hY'Yd\cbY'9I hYfbU'`Gi ddcfhcb'-', ) '' ' '%cf'Ya U]`'h\Ya 'cb'YI hYfbU'hY'hgi ddcfh4 i bgk "YXi "Ui '"'Gi ddcfh \ci fg'UfY', .\$\$Ua '-'%\$.\$\$da 'cb'k YY\_XUmg'UbX'-.\$\$Ua '-') .\$\$da 'cb'k YY\_YbXg'fl \*) 'XUmg'U'mYUfŁ'' Zmci UfY'i bUV'Y'hc'gi Va ]hmci f'Ugg][ ba YbhXi Y'hc'U'ZJi `hk ]h\'Hi fb]hjb'mci 'a UmUdd`mZcf'Ub'YI hYbg]cbžVi hmci a i ghfYhU]b'mci f'hjW\_Yhbi a VYf'Zfca '9I hYfbU'`Gi ddcfhfU'cb[ 'k ]h\ 'Ubmch\Yf'fY'Yj UbhXcW a YbhgŁhc ]bWi XY'Ug'Yj ]XYbWY hc'gi ddcfhmci f'YI hYbg]cb'Udd`]WUh]cb'' Zmci 'Ya U]`'9I hYfbU'`Gi ddcfhimci 'k ]`` Ui hca UhjWU'`mfYWY]j Y'U'hjW\_Yhbi a VYfžVi h]Zmci 'hY`Yd\cbY'mci 'k ]``bYYX'hc'gdYWJZWU``mUg\_'Zcf'cbY" Hi fb]hjb'U`gc'dfcj ]XYg'i dXUhYg'cb'h\Y]f'gmghYa 'gfUh'g'cb'Hk ]hYf"

; YbYfU``mž'UggYgga YbhHUg\_g`a i ghVY`gi Va ]HYX`Y`YWfcb]WU``mj ]U`Y]H\Yf`Hi fb]h]b`cf`U`A ccX`Y Ugg][ ba YbH'`=b`]bgHUbWfg`k \YfY`H\]g`]g`bchdcgg]V`Yž`]hk ]```VY`gHUHYX`cb`mci f`Wci fgY**'**g`A ccX`Y`g]HY`k ]H\ U`HYfbUh]j Y`gi Va ]gg]cb`XYHU]`g"

: cf`]bZcfa Uh]cb`cb`\ck `hc`gi Va ]hUgg][ ba Ybhg`cb`]bY`j ]U`A ccX`Y.`\hhdg.##gh XYbh'i bgk "YXi "Ui #\ck! gi Va ]hUgg][ ba Ybha ccX`Y

# 5WUXYa ]W<cbYghmUbX`D`U[ ]Uf]ga

D`U[]Uf]ga `]g`i g]b[ 'H\Y`k cfXg`cf`]XYUg`cZcH\Yfg`UbX`dfYgYbH]b[ 'H\Ya `Ug`mci f`ck b"`=h\Wb`HU\_Y`a Ubm Zcfa gžZīca `XY`]VYfUHY`W\YUH]b[ 'hc`UWV]XYbHU``mWcdm]b[ 'Zīca `U`gci fW'`k ]H\ci hUW\_bck `YX[ Ya YbH'

I BGK '[fci dg'd`U[]Uf]ga ']bhc'h\Y'Zc``ck ]b[ 'WUhY[cf]Yg.

i bXYfgHUbX\*mci f\*f][\hg\*UbX\*fYgdcbg]V]`]h]Yg\*Ug\*U\*gh XYbhUhI BGK